

## EL GLÓBULO ROJO

Medicación ferruginosa del Farmacéutico don Avelino Ruiz Capillas. Necesaria para la radical curación de la ANEMIA, CLOROSIS Y DESARREGLOS DE LA SANGRE, DEBILIDAD EN GENERAL en hombres, mujeres y niños. Principales farmacias.—En Vitoria, droguería de D. Gabriel Buesa.—Autor, Santiago 2, Madrid.

Vitoria, Martes 12 de  
Noviembre de 1901.

**HERALDO ALAVÉS**  
Recibe información telefónica directa de  
Madrid  
Unico en Vitoria que tiene conferencias  
telefónicas.

**El señor  
Don Simón Valencia**  
Presbítero  
Falleció el día 18 de Septiembre del corriente año  
En San Miguel de Horcasitas (Méjico)  
Después de recibir los auxilios espirituales  
E. P. D.  
Sus hermanos y demás familia, suplican á sus amigos le encomienden á Dios en sus oraciones y asistan al Oficio de Difuntos y Misas que por el eterno descanso de su alma se celebrarán el 14 del corriente, á las nueve menos cuarto, en la iglesia de San Antonio de esta ciudad.  
Vitoria 12 de Noviembre de 1901.

## Los socialistas

Mientras el gobierno y las Cámaras de la nación no saben en que ocuparse, al decir de la prensa ministerial, hallándose como se hallan, planteados los gravísimos problemas religiosos, social y económico, que requieren una pronta y satisfactoria solución, el socialismo, cuyo poder inmenso, cuyo profundo arraigo en la conciencia del pueblo nadie puede negar, se va haciendo poco á poco dueño de la situación, apoderándose de los cargos públicos, va solapadamente escalando el poder, sirviéndose como de escalera para medrar y subir, hasta hacerse un coloso, los desahucios, la debilidad, la impopularidad que caracteriza hoy más que nunca á ese gobierno, que está llamado el día de mañana á ser la víctima de esa fiera, por el tan mimada y protegida, que se llama socialismo.

El resultado de las últimas elecciones municipales tiene que abrir los ojos á los incredulos, á los que no quieren ver en el socialismo un peligro inminente, á los que que se empeñan en negar su prestigio entre las masas, la pujanza y poderío que esas ideas eminentemente destructoras, anárquicas y disolventes han adquirido de pocos años acá en nuestra desventurada patria.

En Bilbao y en Barcelona, en Oviedo y en Valencia, y en otras muchas poblaciones de España, donde por abundar las fábricas ó las minas, existen zonas de obreros, el triunfo de los socialistas en los comicios ha sido tan franco y por tal mayoría de sufragios, como jamás lo alcanzó partido alguno, y tan natural y fácil, como era de esperar de la disciplina, de la organización perfecta, del fanático entusiasmo con que persiguen el triunfo de su ideal, los socialistas.

Sin presumir pues de videntes, no creemos aventurado el predecir que el porvenir, no solo de España, sino de Europa, lo tiene ya en sus manos el socialismo, porque á la fuerza innegable, al poder inmenso que significan los millones de adeptos perfectamente organizados con que ese partido en Europa cuenta, hay que añadir la activa é incansable propaganda que de sus ideas hace, y el que las clases directoras del socialismo ocupan altos puestos en la sociedad, teniendo nutrida representación en las cámaras, y formando parte de los gobiernos de la mayor parte de las naciones de Europa.

Y como quiera que la historia, gran maestra de la vida, nos dice, y la experiencia nos lo confirma que en las grandes sacudidas sociales, siempre el triunfo ha quedado de parte del que posee la fuerza, erigiéndose este al fin en árbitro que dispone á su antojo de la suerte de los pueblos, creemos muy difícil, por ser ya tarde, impedir el triunfo del socialismo, en el que se halla reconcentrado hoy el vigor, las energías sociales, y al que solo falta dirección para dar al traste con lo existente, que minado y carcomido en sus fundamentos, amenaza con la menor trepidación bambolear y derrumbarse.

Ante el funesto espectro del socialismo parece uno convencerse de que ha llegado su tiempo al régimen constitucional de nuestros días, como llegó el suyo á las instituciones feudales, á las monarquías absolutas, á las mitologías paganas á la caballería andante y á otras instituciones del pasado.

Si el socialismo viene solo como instrumento á derrumbar lo presente, para ser así como la aurora, como el preludio de una nueva era regeneratriz, si viene solo como un remedio, á purificar las modernas sociedades, castigándolas por su escandalosa apostasía, bien venido sea.

## Las Cortes

La sesión celebrada hoy en esta cámara ha carecido de interés para esta región, por haberse tratado únicamente de las elecciones celebradas en la Corte el domingo.

El señor Romero se ha despachado á su gusto y ha tachado de falsificadores á cuantos han intervenido en dichas elecciones.

El Sr. Villanueva se ha levantado á contestarle defendiendo la conducta del Gobierno, que dice, ha cumplido con su deber.

Comienza la sesión á las tres y media bajo la presidencia de Montero Ríos. En los escaños se ven únicamente doce sonadores.

Se entra en la orden del día tratándose del proyecto de la nueva Ley de caza de la cual son aprobados los diez y ocho primeros artículos.

(Continúa la sesión)

## TROZOS

Aléluya, alegrémonos, regocijémonos, enloquezcámonos de entusiasmo, y medito hasta los hombros un morrión de miliciano gritemos ¡viva la libertad!

Ya hemos salido del yugo horrible que sujetaba; hemos roto las cadenas que ataban nuestro espíritu; estamos ya en días de redención; sobreemos los laureles del triunfo; salgamos á la calle y digamos á pleno pulmón que viva eso... la libertad. Quizá nuestros lectores extrañen esta alegría, pero es que no se han fijado en cómo vivimos, es que no paran mientes en la situación de tiranía y despotismo que nos aniquilaba.

Todo eran sombras y negrura en todas partes, y si alguien cruzaba esas tinieblas, eran fantasmas de inquisidores que se distraían en arrancarnos las entrañas ó en jugar al tute.

A la juventud no se la abrían las escuelas para que cultivase su inteligencia, sino que se la educaba para masa *retrozgada*, y no se la enseñaba otra cosa que decir á una ¡vivan las caenas!

Aquí nadie vivía tranquilo, porque al que hablaba un poco alto, le agarraban los verdugos la garganta para que no chistase.

Ahora estamos salvados, ¡Viva la libertad! Ya son concejales Linacero y Zárate.

¡Qué cambio en nuestra vida! ¡Qué mudanzas en la población!

Las calles estrechas van á ensancharse por sí solas, obediendo la voz de don José. El pozo artesiano dará agua tan pronto como Linacero entre en la casa de ciudad. Pero no agua clara, sino con azucarillo. Las alcantarillas ensancharán su cauce, levantarán sus bóvedos y ni en París, cosa igual.

El Zapardiel aumentará su caudal, y sus ondas serán perfumadas. El clima olvidará sus crudezas de invierno, y no tendrá nada de extraño que veamos por ahí naranjos en vez de olmos. El adoquinado de pedruscos desiguales, huirá de la noche á la mañana, y en sustitución tendremos losas de marmol bruñido. El que tenga la desgracia de haber nacido triston, se alegra de esta hecha. Las feas van á ser monísimas.

¿Quién se acuerda ya de dinero? Se vá á una tienda, se pide lo que se quiere, y se lleva sin soltar un real; basta con decir la *jornada fué gloriosa, viva Zárate* ó otro edil cualquiera.

De la salud no debemos preocuparnos. ¿Que empieza á desarrollarse la viruela? Pues no hay más que decir tres ó cuatro veces *viva la libertad* y se vá. Lo mismo sucede con el cólico, los sabañones y otras dolencias.

Caballeros, hemos entrado en el camino del progreso, de la cultura y de las gangas. Repitamos en coro lo de *viva la libertad*.

## ENGANCHADORES Y ENGANCHADOS

Vamos á hablar hoy de los enganchadores de emigrantes y de los que por su espíritu aventurero ó por su excelente sencillez se dejan enganar por los agentes de emigración.

La *trata de carne*, bien sea negra, bien sea blanca, es una inhumanidad y además un crimen, contra el cual pide un periódico tan importante y bien informado como *El Imparcial*, de Madrid, que se ejerza la acción popular. Creemos, también, con nuestro colega madrileño, que esa acción sería muy conveniente, pero adolecería del defecto

de ser demasiado lenta y hasta tememos que pudiera eludirse con facilidad.

Pero hasta de digresión y vamos al fondo del asunto.

A la *trata* de negros y blancos, borrarán no pocos de los tiempos presentes.

La historia de una época tan gloriosa en los frutos de la civilización como el siglo XV empuña su brillo con un comercio tan reprochable y criminal como la *trata* de negros, volviendo á existir la esclavitud que las doctrinas del cristianismo habían hecho desaparecer.

A Portugal cabe la triste gloria de su introducción en 1480, estableciendo un tráfico regular y un mercado central en Lisboa, para proveer á sus colonias de estos seres mil veces infortunados.

Los españoles, poseedores de vastos territorios poco habitados y en que sus pobladores los indios, indolentes y apáticos en extremo, no servían para el trabajo, acudieron bien pronto á la compra de esclavos para atender al cultivo de sus plantaciones. Regularizóse también este comercio, haciéndose ya por el Estado, ya por compañías á quienes el Gobierno arrendó este servicio, unas veces á los genoveses y otras á los ingleses.

Todas las naciones coloniales siguieron el ejemplo y bien pronto numerosas escuadras surcaban las aguas de Guinea, adquiriendo negros por precios irrisorios, consistentes en algunas baratijas de la clase más ínfima, en telas vistosas, barriles de pólvora, y, por último, aguardiente, licor con el que se hizo grave daño á la civilización, sumiendo á aquellos pueblos atrasados en el más vil y feroz en los embrutecimientos.

El padre vendía á sus hijos, el ciudadano al amigo, el príncipe á sus súbditos, las tribus guerreras asolaban el interior africano en guerras crueles, cuyo único objeto era la caza de hombres para venderlos más tarde á los europeos, que acudían á sus puertos.

Hasta nuestros días ha llegado ese tráfico vergonzoso, eterno borrón de la historia de Europa, tráfico en el que atentos tan solo á la mayor ganancia y sin género alguno de consideraciones y respetos trataban á los hombres infinitamente peor que á los seres irracionales, arrojando centenares de ellos en el sollado de un barco, confundidos con las mercancías, muriendo muchos de aquellos infelices por hambre y por falta de aire respirable.

Con los cambios de costumbres sufridos estos últimos años y con la abolición de la esclavitud, habrá lector que crea es pura fantasía ó poco menos todo lo que precede, y, sin embargo, nada más cierto y verídico en todas sus partes. Todo el que haya pasado la vista por los comentarios puestos por don Joaquín Abella al Código de Comercio, publicados el año 1885, habrá podido leer esas noticias que aquí se trasciben para que pueda comparar el lector la diferencia existente entre los negros propiamente dichos y los más modernos *negros* de carne blanca, que se dedican actualmente á la *trata de blancos* como los negros antiguos se dedicaban á la *trata de negros*.

¿Cómo se hace la *trata de blancos*?

Para que no se diga que abultamos los conceptos, tanto en este punto podremos nada de nuestra cosecha, limitándonos á tomar datos de otro escritor moderno, marino, por más señas, y que por su profesión y puesto en la marina de guerra, estaba bien enterado de la manera como se efectuaba la contratación y el transporte de emigrantes. Nos referimos al señor don Víctor de Velasco, capitán de fragata, distinguido publicista y presidente que fué del Ateneo de Vitoria, autor de la novela histórica—como ahora se dice—titulada *Los amigos de Simón*, cuya primera edición se publicó el año 1890, encontrándose en Bilbao, desempeñando la segunda comandancia de marina; es, por tanto, el señor Velasco, testigo autorizado y de mayor excepción en el asunto que nos ocupa, por ser hombre ilustrado y de posición oficial competente para tratar del problema de la emigración.

En uno de los capítulos de la tercera edición de esa obra, publicada aquella en 1887, se cuenta que había barcos veleros que en alta mar tomaban más emigrantes, sacados en lanchas desde los puertos y trasbordados, al barco que había de llevarlos á América, en alta mar. También cuenta el señor Velasco las penalidades que los emigrantes sufrían á bordo, pero en esta materia copiaremos un incidente relatado por un periódico americano, *La Reconquista*, de Buenos Aires, que puede leerse en su colección del año 1880 y tantos, no recordamos exactamente el año. Dice el periódico bonaerense: «Y que de inmigración hablamos, no podemos menos de llamar la atención de las autoridades marítimas para que obren con entera energía contra el infame capitán del vapor *Nimberg*, que, no contento con matar de hambre (el periódico hablaba de este detalle metafóricamente) durante el trayecto á los sesenta y siete desgraciados inmigrantes que venían á bordo, tuvo la bárbara ocurrencia de mandar soltar las bombas de agua hirviendo sobre ellos, porque hartos de sufrir reclamaron con alguna energía lo que legítimamente les correspondía y que no pudieron conseguir anteriormente con pacíficas y razonables reclamaciones.

Ese bárbaro capitán, que sin duda debe proceder de la clase de pilotos negreros, no se comovió ni un ante las infelices criaturas cuyos inocentes rostros quemó el agua hirviendo, que esa inhumanidad manifiesta arrojó sobre los pobres inmigrantes.

Al paso que vamos las condiciones de los inmigrantes van á quedar algo inferior á la de los animales de trabajo.

Además de este caso conviene advertir, que el capitán de un buque que llevaba á Chile trescientos emigrantes, se negaba á que se desembarcaran en Montevideo, que á un joven navarro, después de estar á bordo de un buque en Burdeos, no se le permitió desembarcar, y por último, en el mes de mayo de 1886 en el vapor *Ville de Marselle*, que hacía la travesía de Marsella á Buenos Aires, conduciendo emigrados, se sublevaron contra el capitán y la tripulación los pasajeros de tercera clase, resultando muertos en la refriega un español y un francés, quedando gravemente herido el capitán y siete italianos. La causa de la sublevaración fué la mala alimentación que les daban: á todos los pasajeros sublevados de tercera clase se les ataron las manos hasta la terminación del viaje. Y en este momento ocurre otro suceso monstruoso. Una partida de jóvenes de catorce á diez y seis años es contratada en Vizcaya para emigrar á América. El agente los lleva por ferrocarril á Burdeos, para embarcarlos en ese puerto francés, pero las autoridades de la frontera detienen la expedición por no estar en regla los pasaportes. El gobernador de Guipúzcoa, no se sabe dónde han ido á parar los muchachos que debían estar devueltos á sus casas, se detuvo al agente que conducía la expedición, y ella noticia ninguna.

En Orense, dicen los periódicos, que trescientas familias han salido para América huyendo de la venganza de un cacique. De modo que en esa aldea gallega hay un *Masolino* español que ha hecho huir de su patria á mil quinientas personas, temerosas de la influencia caciquil. Suponemos que el Gobierno estaría enterado de la situación de ese pueblo infeliz y que, á juzgar por los efectos, se habrá preocupado poco del estado de la cuestión, así como también que esta no será nueva, ni mucho menos.

La ligera enumeración de los accidentes ocurridos á bordo en tan distintas épocas son una garantía del trato que generalmente se dá á los infelices emigrantes transportados á América.

Y comparando el transporte de los negros antiguamente y de los blancos en el último medio siglo se encuentran aterradoras semejanzas en ambos casos, teniendo en cuenta los tiempos y circunstancias de la actualidad.

Dos medios de hay para evitar los manejos de los infames agentes clandestinos de emigración: publicar sus manejos tenebrosos, y adoptar por el Gobierno medidas de rigor en el cumplimiento de las leyes dictadas acerca de las personas y cosas que de cerca ó de lejos se relaciona con la contratación y transporte de emigrantes.

En el transcurso de estos artículos hemos hecho constar que cuando la propaganda contra la emigración se comenzó en esta provincia en el año 1882, la prensa del interior de la Península no ayudó mucho en la campaña antiemigracionista, pero es un deber de justicia hacer aquí una excepción en favor de periódicos tan antiguos é importantes como los madrileños *La Epoca*, *El Globo*, *El Día* y algún otro.

## BILBAO

Por teléfono  
Suicidio

En este momento acaba de ocurrir un suceso desgraciado.

En el piso tercero de la calle del Dos de Mayo vivía una anciana de 63 años, llamada Francisca Garavieta.

Sin duda por hallarse perturbadas sus facultades intelectuales, ha salido á uno de los balcones de la habitación, arrojándose desde él á la calle.

El golpe ha sido terrible, y la infeliza ha sufrido heridas de consideración.

Ha sido recogida y trasladada al Hospital donde continua en estado gravísimo.

## Azucarera Alavesa

El Consejo de Administración de esta Sociedad ha acordado pedir á los Sres. Accionistas, como séptimo y último dividendo pasivo, el diez por ciento del valor nominal de las acciones, que los interesados se servirán satisfacer en el Banco de Vitoria desde el día 15 del corriente hasta el 5 de Diciembre próximo, ambos inclusive.

Vitoria 11 de Noviembre de 1901.—El Presidente del Consejo de Administración, *El Marqués de la Alameda*.

## Del día

Uno que por estar borracho olvida su nombre, y como es natural pierde el centro de gravedad y cae; otro que pide recibo, y por serle negado se retira tambaleándose; aquel trayendo á cuento á «don Tancredo»; este á «Papus»; el otro á «Chamberlain»; y otro que baña en aceite el papillito para suavizarlo....

Todo esto ha ocurrido con motivo de las elecciones verificadas el domingo.

Y no es que esos hechos sean sugeridos como chistes, no. *La Gaceta del Norte*, diario bilbaíno, cuya seriedad no debe ponerse en duda, dá cuenta ayer de ellos y de otros que nada tienen de chistosos, y lo propio que en *La Gaceta*, se lee en la mayoría de los periódicos de provincias.

En cuanto á los de la Corte, no hay para qué citarlos. Lo que no sucede en Madrid, ya serio, ya jocosos, no sucede en ninguna parte.

Y á medida que el tiempo pasa, y las luchas electorales se suceden, vemos más claramente, cómo se interpreta por algunos y se ejerce por otros el derecho del sufragio.

El *pitoreo*, el soborno, el garrote y aún el revólver, son elementos adheridos de tal manera á la candidatura, que ésta sin ellos se queda generalmente en casa, formando parte del anónimo montón de papeles cuya jubilación está decretada.

¿Y cómo no? Sea por lo que quiera, es cierto que de ocasión en ocasión se ven mermar los sufragios en las urnas (algunas vez se merman también éstas), y de mucho tiempo á esta parte se nota en las contiendas electorales apatía tal, que mejor que censo debiera llamarse descenso á ese mamotete que de nada sirve, pues si en él figuran ausentes, parece no ser verdad; si difuntos, éstos resucitan, ó, cuando menos, aparecen votando, y muchos cuyos nombres allí se leen, no tienen necesidad de molestarse en ir á votar; hay quien se adelanta.

Con tales antecedentes ¿qué de extrañar que nos dé «asco», permítaseme la frase, hacer uso de un derecho que nada tiene de tal?

Cambiémosle el nombre y llámesele, no sufragio, sino naufragio, pues las tendencias son que sea también universal.

NADAL.

## En el Gorbea

Según nuestros informes, son muchos los vitorianos que han salido para el monte Gorbea, con objeto de presenciar la solemne bendición de la cruz monumental, levantada en la cumbre mas alta de dicho monte.

El tiempo ha prestado su importante concurso para la celebración del hermoso acto, pues el día no ha podido ser más espléndido, si bien el viento ha soplado bastante y no con muy tibio aliento.

Desde esta ciudad, gracias á la pureza de la atmósfera, no empañada por la más tenue nube, se veía perfectamente, con auxilio de poderoso anteojos, la cima petrea del monte gigante sobre la que aparecía enhiesto el signo de la redención.

Bajo la cruz, y como protegido por sus ferreos brazos, podía distinguirse un grupo compacto de gentes, que parecía estar for-

mado por unas quinientas personas próximamente.

Mañana podremos ofrecer á nuestros lectores una relación detallada de la ceremonia que hoy se ha celebrado.

## MADRID

Por teléfono  
Sagasta no sale

El Presidente del Consejo de Ministros continúa enfermo.

Por esta razón, no ha salido de casa, ni despachará con la regente.

Disgusto

En Madrid hay gran disgusto entre los políticos, con motivo de las pasadas elecciones.

Dimisión

Se dice como seguro, que debido á esos disgustos, y por causas con ellos relacionadas, hará dimisión de su cargo el alcalde señor Aguilera.

Iglesias derrotado

Se sabe con certeza que el «leader» del partido socialista, Pablo Iglesias, candidato al Ayuntamiento de Madrid, ha sido derrotado.

La firma

La Regente ha firmado hoy varios decretos.

Entre ellos figura uno nombrando vocal de la junta de reformas sociales al actual Presidente del Congreso don Segismundo Moret.

Otro convocando á la elección parcial de un diputado por el distrito de Guadix (Granada) que deberá tener lugar el día 8 del próximo Diciembre.

Dos, admitiendo la naturalización de dos súbditos extranjeros.

El ministro de Hacienda no llevó á la firma decreto alguno.

«El Imparcial»

Este periódico publica su artículo de fondo con el título «Buen preludio».

Se ocupa en él de la discusión de los presupuestos, diciendo que es ineficaz la conducta del Gobierno en este punto, pues á pesar de haberse tomado un trimestre para la preparación de dichos presupuestos, nada se ha hecho todavía y se habla de prorrogar el plazo y de declarar el Congreso en sesión permanente. Dirige violentas censuras al Gabineté, y concluye diciendo que se trata de una cuestión importantísima para el país y que es necesario demostrar mayor actividad.

De Comunicaciones

La Comisión de presupuestos solicita el aumento de gastos por lo que hace relación al ramo de Comunicaciones y pide se consigne mayor cantidad para el servicio de Correos.

El Sr. Ministro de Hacienda no se muestra dispuesto á conceder ese aumento, apoyándose en que la comisión podía haberlo solicitado á su tiempo, además de que la cantidad señalada este año para aquella atención, rebasa bastante á la de años anteriores.

La Unión Nacional

Mañana presentará la «Unión Nacional» su voto particular anunciado y el jueves comenzará la discusión de los presupuestos.

Domingo A. Quiroga y Gochicoa  
Médico Alumno del Instituto «Rubio»

Terapéutica Operatoria de Madrid  
Consulta de enfermedades de garganta, nariz y oídos. Horas de visita de diez á una.

Plaza del General Loma núm. 6—2.<sup>o</sup>  
Gratis á los pobres de solemnidad

## Don Alberto Chao

Víctima de rápida enfermedad falleció anoche en el santo hospital civil, de cuyo establecimiento era celoso capellán el ejemplarísimo sacerdote vitoriano D. Alberto Chao y Olorrueta. Sus raras prendas de carácter, su ilustración poco común, lo merecimiento de su vida sacerdotal y el haber figurado su nombre no poco en la isla de Cuba durante la última guerra colonial, unido á ser muy conocido en nuestro pueblo, nos obliga á dedicar este ramillete de fúnebres pensamientos á la memoria del benemérito hijo de Vitoria.

Después de haber cursado con brillantes notas el bachillerato en el Instituto de nuestra ciudad, emprendió la carrera eclesiástica, la que terminó con notable aprovechamiento en el Seminario de Aguirre.

Una vez ordenado de presbítero, la Providencia lo llevó á la isla de Cuba en la que por varios años regentó con el celo de un Apóstol la parroquia de Alacranes de aquella isla, ganando después en virtud de oposición, el importante curato de Santa Clara, el que desempeñó por espacio de más de catorce años.

Surgió á la sazón la guerra cubana y el Padre Chao, como le llamaban cariñosamente nuestros soldados, fué el paño de lágrimas en tan azarosa época de los defensores del honor nacional, los que familiares acudían á él en busca del socorro, el que nunca les faltó mientras duraron los ahorros del ejemplar sacerdote.

Una vez agotados éstos é impotente ya por sus achaques para seguir al frente de la parroquia, regresó á su pueblo natal, tan pobre, que para proveer á su subsistencia se vió precisado á aceptar el penoso cargo de capellán del hospital, oscuro refugio de tantos héroes anónimos á los que dió lugar la pasada guerra.

El pueblo de Santa Clara, reconocido á la gratitud, al desprendimiento generoso de su párroco modelo, honró su nombre dedicándole una plaza de la población, que hoy día se conoce con el nombre de Plaza del P. Chao; nosotros, al dedicarle estas líneas, pedimos á nuestros lectores una plegaria por el eterno descanso del que en vida fué hijo ilustre de Vitoria, ejemplar sacerdote, buen patriota y perfecto caballero.

# Los sucesos de Barcelona

Por teléfono

## Suceso extraño

A las once de la noche de ayer ocurrió en la ciudad Condal un suceso escandaloso.

Un grupo de hombres con blusa, armados de palos y revólvers, recorrieron tumultuosamente las Ramblas y al llegar a la de Estudios, esquina a la parroquia de Belén, intentaron entrar en la calle del Carmen, saliendo a su encuentro un inspector de policía con ocho agentes.

## Agresión

Los del grupo al ser detenidos en su marcha hicieron varios disparos de arma de fuego. Entonces la policía haciendo uso de los revólvers cargaron sobre los tumultuosos que se dispersaron dejando un herido que tenía un balazo en la cadera.

## El herido

Reconocido por la policía y curado en la casa de socorro el herido resultó ser un tal José Camps conocido timador que ha estado procesado varias veces.

## Otros amigos

De las detenciones practicadas por la policía, resulta que los que formaban el grupo eran casi todos ladrones muy conocidos por la policía, y de apodos muy conocidos entre la gente de mal vivir.

## La Liga Catalanista

Parece que este grupo de alborotadores estuvo mucho tiempo parado ante el edificio que ocupa la Liga Catalanista desde donde se dirigieron a la Plaza de Cataluña.

Desde este punto les empezó a seguir la policía y por eso tomaron por la Rambla huyendo de la vigilancia.

## Agentes electorales

Se ha averiguado que los tales alborotadores son ladrones de los llamados quincenarios, reclutados por los partidos como agentes electorales, reclutándolos en las tabernas de las calles del mediodía.

## Gritos

Cuando la policía los condujo detenidos al gobierno civil, marchaban en grupo y dando grandes gritos.

Otro grupo de esta gente trató de salir al paso y oponerse a que sus compañeros fueran conducidos a la cárcel, pero la policía arremetió contra ellos, haciéndoles huir y deteniendo a dos que figuraban como cabeza de motín.

## Reunión anarquista

Otro telegrama expedido de Barcelona a las dos de la madrugada da cuenta de que se ha celebrado el meeting anarquista con orden completo y sin que ocurriera incidente alguno.

## Presidente

Se celebró la velada en el Circo Español y ocupó la presidencia la compañera Dolores Sansó que habló contra lo existente, aunque de modo embosado.

Tanto ella como otros oradores hicieron la apología de los que llaman los mártires de Chicago.

Asistieron a la reunión unos trescientos individuos.

Otros oradores abogaron por la huelga universal.

## Recursos

A la puerta del circo se colocó sobre una mesa una bandeja con objeto de recaudar fondos destinados a la propaganda de los ideales anarquistas, pero se recogió poco dinero.

## Signos los desórdenes

Las últimas noticias de Barcelona, acusan nuevos desórdenes en aquella capital. Los escolares se han reunido en la Plaza de la Universidad esta mañana, y en manifestación se han dirigido a la redacción del periódico «La Publicidad».

La policía les salió al paso, disolviéndolos a estacazos.

Los estudiantes volvieron a reunirse al poco rato en la Rambla, y desde allí, en numeroso grupo, se fueron a la redacción de «La Veu de Catalunya» dando gritos y silbidos.

Apareció la policía y a sablazos hizo que los estudiantes se retiraran.

Los ánimos continuaban excitados.

El personal de redacción de la «Veu» está prevenido y armado para repeler, en su caso, la agresión que se cree inevitable.

# OBRA IMPORTANTE

## DE VETERINARIA

La Veterinaria española está de enhorabuena. Gracias a los ilustrados veterinarios señores don Román de la Iglesia y don Mateo Arciniega, los veterinarios españoles cuentan desde hoy con una obra de utilidad indiscutible y de mérito excepcional. Esta obra, que se titula *Patología especial de los animales domésticos*, y de la cual van ya publicados dos tomos, está llamada a producir grandes beneficios a los veterinarios y a los ganaderos.

Si la frase no estuviere tan sobada, diríamos que ha venido a llenar un vacío, por cuanto no existía una obra de este género en España, en la cual se estudiase con un espíritu científico moderno las distintas enfermedades que nuestros animales domésticos padecen.

La obra de los señores Arciniega y La Iglesia, y hemos de insistir sobre esto, está concebida y escrita con arreglo a un plan moderno y con tal claridad en la exposición, que todos pueden leerla y utilizarla con gran provecho.

El primer tomo, que va precedido de un notable prólogo del sabio catedrático de la Escuela de Veterinaria de Madrid don Dalmacio García Izarra, comienza por un estudio semiológico preliminar, que si no puede considerarse como de invención particular de los autores, es por lo menos nuevo en obras de patología veterinaria española.

En nuestro país los veterinarios que han escrito obras de este género han comenzado desde luego por el estudio de cada afección, sin pararse a indicar primero la significación de los diversos síntomas que en curso de las dolencias se observan, procedimiento que hacía que el práctico encontrase a veces dificultades en el diagnóstico de una afección cualquiera. Con el plan seguido por los señores La Iglesia y Arciniega estos inconvenientes quedan salvados. El profesor, sin necesidad de tener que recurrir a otros libros, tiene ya señalado en los preliminares todo aquello que necesita conocer y tener en cuenta para establecer un buen diagnóstico.

El estudio semiológico con que da comienzo la obra es no sólo un estudio bien hecho, bien pensado y bien escrito, sino que es además importante porque hace más comprensibles los capítulos que le siguen.

Tras el estudio preliminar va el capítulo primero, que trata de las enfermedades de la boca, y en el cual se estudian con gran detenimiento y mucha claridad las diferentes estomatitis, y entre ellas el *muguet*, la única estomatitis específica. Sigue a este capítulo el de las enfermedades de la faringe, glándulas salivares, esófago, estómago, intestino y órganos anejos, todas ellas estudiadas con gran conocimiento del asunto y expuestas en forma clara y concisa.

En este tomo encontrarán los profesores veterinarios muchas novedades: primero, afecciones que no han sido descritas en las demás obras españolas que de esta materia tratan, y después una medicación que difiere de todo en todo, en algunas enfermedades, de la consignada en nuestras obras anteriores. Y es que los progresos realizados por las ciencias médicas y los estudios de experimentación, han producido un cambio completo en el tratamiento de las dolencias. Antes eran desconocidos muchos, la mayor parte de los medicamentos hoy empleados para la curación de las enfermedades, razón por la que no podían consignarse en los tratados o patologías especiales de los animales domésticos; hoy, en cambio, la terapéutica cuenta con un arsenal de ellos completamente nuevos y de eficacia reconocida.

Los autores de la patología que analizamos recomiendan con muy buen acuerdo el empleo de esos medicamentos que tan excelentes resultados producen en todas las enfermedades, señalando la forma de su empleo y dosis a que deben administrarse.

En el tomo segundo se tratan las enfermedades de la piel, del aparato genito-urinario y las del aparato respiratorio, con igual claridad en la exposición y en estilo sencillo y diáfano.

En suma, la obra de los señores Arciniega y La Iglesia es una obra notable por todos conceptos que revela no sólo que sus autores tienen conocimientos nada comunes de las materias que estudian, sino que saben describirlas y exponerlas en forma nada ambigua.

Esta obra la leerán con provecho todos los veterinarios y ganaderos, pues en ella no hay nada que no sea sencillo y claro, al par que científico. Nosotros, que hemos leído los dos tomos publicados y que nos proponemos leer los siguientes, recomendamos a los veterinarios y ganaderos esta importante obra, en la creencia de que les recomendamos algo muy interesante y útil.

Obras como las de los señores La Iglesia y Arciniega no deben faltar en la biblioteca de ningún veterinario amante de su carrera, porque, aparte de ser lo mejor que en estos últimos tiempos se ha publicado, es absolutamente indispensable para los que al ejercicio de tan honrosa profesión se dedican.

La acreditada casa editorial de don Felipe González Rojas ha prestado un buen servicio a los intereses pecuarios del país con la publicación de dicha obra.

(De La Industria Pecuaria)

## Carpinteros

Se necesitan cuatro que sepan su obligación. Serán preferidos los que tengan herramientas suyas. Informarán en esta imprenta.

## MISCELANEA

Por teléfono

### Consejo de guerra

Telegrafían de la Coruña que se ha reunido en aquella capital el consejo de guerra que ha de ver y fallar la causa que se sigue al obrero José Mendez.

Este es acusado de haber insultado a un Juez militar, durante los sucesos desarrollados en aquella ciudad el 13 de Febrero último.

El Fiscal ha solicitado se condene al procesado a la pena de dos meses y un día de prisión y accesorias.

El consejo dictará, según parece, sentencia, de conformidad con la petición fiscal.

La sentencia se consultará inmediatamente con el capitán general, quien es seguro la aprobará.

### Disturbios

En el partido de Cebreros, de la provincia de Avila, han ocurrido también desórdenes, con motivo de las elecciones del domingo.

Entre los elementos liberales y silvelistas, que eran los que con mayor entusiasmo acudieron a la lucha, hubo insultos y colisiones, que han creado situaciones difícilísimas.

### Huelga

Telegrafían de Vigo que el pueblo de Bouza sigue la huelga de marineros, porque los armadores no quieren someterse a las condiciones impuestas por la gente de mar.

Parece que también han tomado parte en la huelga los cuarenta marineros que los armadores llevaron de Marín.

Los huelguistas se proponen salir a la mar en barcos de vela organizados por ellos.

Todavía no se ha alterado el orden pú-

blico y se cree que no ocurra incidente alguno desagradable, pues hay dos parejas de la guardia civil en Bouza.

## Choque

En la estación de Espinosa, de la línea de Madrid a Zaragoza, un tren de mercancías que se hallaba haciendo maniobras chocó con otro que se encontraba parado, destruyéndose completamente una de las locomotoras.

Afortunadamente no hay que lamentar desgracias personales.

## Envenamamiento

Telegrafían de Zaragoza que en Maella, pueblo de aquella provincia, se encontraba trabajando esta mañana en el campo una familia compuesta de seis individuos, todos los cuales comieron para almorzar una buena porción de hongos.

Al poco rato de terminar el almuerzo dichos individuos se sintieron repentinamente con grandes dolores, muriendo tres de ellos y quedando en grave estado los restantes.

## DESDE ALI

Querido Aljo, por aquí de fiesta y jolgorio estamos; Por un propio te enviamos La invitación para ti. La invitación fue formal, No viniste, y lo he sentido, Pues te has portado conmigo Rematadamente mal.

Quise yo que aquí cantaras Con tu ingenio soberano, Prometiéndome de antemano Que *éxito loco* lograras; No lo entendistes tú así, Pues chico, te lo has perdido, ¡Lo que te hubieras lucido Con tus cantos por aquí!

Como te digo, sabrás Que en el pueblo que moramos Muy de antiguo veneramos Al bendito San Millán; Pero este año, ¡Qué casual! Cayó en lunes San Martín, Y fiesta hicimos por fin... ¡Tres días de fiesta van!

Ha venido mucha gente Se ha bebido mucho vino Y hemos comido un tocino Jovenillo, *adoloscente*. Solo en la mesa fui yo Quien no perdí la mellerá, Los demás, ¡Quién lo digera! Vaya una *jujenera* atroc.

Ya sé yo que por ahí *A nadie le gusta el vino*, Pero perdieron el tino Sin duda, al venir aquí. En fin que se pasó bien, Se bailó por de contado, Y alguno no ha descansado De bailar, desde antaño.

Hubo chicas muy bonitas, No hubo notas discordantes Los chicos fueron galantes Y obsequiaron a las chicas. No quiero escribirte mas Concluso, pero te digo Que te has portado conmigo Rematadamente mal.

Por la copia ALGO.

## Extranjero

Por Teléfono

### Crucero para Turquía

Filadelfia.—En los talleres Gramps de Filadelfia se ha principiado la construcción de un crucero por cuenta del gobierno turco.

### Aniversario.—Procesión

Londres.—Se ha celebrado en Londres el sexagésimo aniversario del rey Eduardo VII, y también la procesión anual del lord-maire, con el ceremonial de costumbre y numerosa multitud aplaudiendo la tradicional mascarada.

### En Colombia

Panamá.—El cañonero colombiano «Darien», ha interceptado el vapor del gobierno «El Telégrafo», que transportaba tropas, y las ha hecho a todas prisioneras, con armas y municiones.

El crucero inglés «Amphiri» ha llegado a Panamá.

### Obsequio a Santos Dumont

Saint-Cloud.—El consejo municipal de Saint-Cloud, correspondiendo a la iniciativa del maire M. Belmontet, ha decidido por unanimidad dar el nombre de Santos-Dumont a una de las nuevas calles situadas cerca del parque del Cud-Arceostárito.

### El discurso

Londres.—Ha pronunciado lord Salisbury un gran discurso, manifestando que los últimos acontecimientos no han disminuido la confianza que se tiene en un satisfactorio y próximo fin de la guerra sud africana. La Rusia, la Francia, y el Austria, ha dicho, se han encontrado en igual caso que nosotros cuando la revuelta de los cipayos. Es lo natural en una guerra de guerrillas, y es absurdo suponer que nos encontramos en medio de dificultades anormales é inesperadas.

### Presultado del proceso

Posen.—En el proceso seguido a los estudiantes poloneses, inculcados de haber formado parte de una sociedad secreta, uno de los inculcados ha sido condenado a cuatro meses de cárcel, y otros a tres, dos, uno y a dos semanas.

### Los mineros del Par-de Calais

Lille.—La huelga de los mineros de Dourges es imponente. El gobierno ha tomado grandes medidas. Vienen numerosas tropas de Reims, Commercy, Sedon, Amiens y Compiegne.

### Estancia imperial

Viena.—La emperatriz de Alemania, muy delicada de salud, pasará dos meses en Abazzia, después de enero, y el emperador Guillermo acudirán allí por Pascua.

### Enfermedad de la reina

Londres.—La reina padece de una grave afección de oreja, que le hace difícil el oído. Esta dolencia parece ser hereditaria, supuesto que la reina Luisa de Dinamarca se vió aquejada de lo mismo en los últimos años de su vida.

### Clausura de la Exposición

Glasgow.—Ha sido cerrada la exposición internacional de Glasgow. La han visitado

cerca de 11.250.000 personas, y su beneficio líquido ha sido de 80.000 libras esterlinas.

## Del Transvaal

Paris.—No se recibe noticia alguna del Transvaal, lo que supone la posibilidad de desperfectos en el cable, como se dijo últimamente.

## El Papa

Comunican de Roma que Su Santidad León XIII ha enviado un telegrama de gratitud al presidente de la República francesa por haber defendido los intereses religiosos de Oriente amenazados de manera arbitraria por Turquía.

## La escuadra italiana

Telegrafían de Roma que la prensa de dicha capital vierte la especie de que será aplazada para el próximo enero, la visita de la escuadra italiana a las costas de Turquía.

## La cuestión franco-turca

Telegrafían de Londres que el periódico «The Times» publica un despacho de Constantinopla, según el cual los turcos están muy resentidos a consecuencia de la humillación que se les ha hecho pasar.

Participan de Constantinopla que en la embajada de Francia en dicha capital, ha sido izada la bandera tricolor.

## Kruger y las minas

Dicen de París que el presidente Kruger, no tiene inconveniente en ceder a Inglaterra las minas de oro del Transvaal a cambio del reconocimiento de la independencia de las dos repúblicas hermanas.

Añade el despacho, que se duda mucho que los ingleses admitan esa proposición, después de las últimas declaraciones de Chamberlain.

ABELLA.

## DE SOCIEDAD

—Se encuentra en ésta procedente de Haro, de donde es natural, el señor don Ernesto Salinas que permanecerá escaso número de días entre nosotros.

—Anoche falleció en el santo hospital civil el digno capellán de dicho establecimiento D. Alberto Chao, ejemplar sacerdote vitoriano.

A su atribulada familia acompañamos en el justo dolor que les aflige.

—Los concejales electos fueron anoche obsequiados con serenatas.

—De su excursión a Zaragoza, regresaron ayer la señora é hija del contratista de la Azucarera Alavesa señor Rezusta.

—Después de permanecer en esta varios días, hoy en el tren correo de las doce y media ha regresado a Bilbao nuestro amigo don Raimundo Muro, oficial de los Teléfonos Interurbanos, destinado actualmente en la capital de Vizcaya.

—En el correo del mediodía ha marchado a Zuazo el Vicepresidente de la Diputación Sr. Chillida.

—Nuestro amigo el Procurador don Isidoro Saenz de Santa María, ha marchado a Miranda en el tren ascendente de hoy.

—Procedente de Bilbao ha llegado hoy a nuestra ciudad en el automóvil de su propiedad, el acaudalado sportman D. Adolfo Urquijo, hospedándose en el hotel Quintanilla.

—Ha marchado a Zaragoza don Angel Arbez, tío de los señores don Federico y don Germán Baráibar.

—Después de permanecer en esta varios días, en el expreso de esta noche ha regresado a Burgos, donde reside, nuestro querido amigo don Ventura Conde.

—Hoy día de San Martín es el santo, entre otros, de los señores García, Leonard, Loma, López, Martínez y Tosantos, a los que enviamos nuestra felicitación.

LEONARDO.

## EFEMERIDES ALAVESAS

12 de Noviembre

1619.—Acuerda la Junta general de Alava que en los juramentos de cargos se incluya el de creer en la pureza de María.

## SECCION FINANCIERA

DEL

HERALDO ALAVÉS

(Servicio de nuestras correspondencias)

POR TELEFONO

## Bolsa de Bilbao

Recibido hoy; 630 t.

La Bolsa continúa desanimada. El dinero escasea para toda clase de operaciones.

### Valores públicos

Amortizable del 5 por 100, a 71'15.

### Bancos

Banco de Bilbao operación a 325.

Banco de Vizcaya, operación a 24'50 duros prima serie A.

Banca Bilbaina, papel a 60, dinero a 55 duros.

Auroras, operación a 100 y 101.

Polares, operación a 12 duros prima.

Crédito Unión Minera, operación a 10 duros prima, papel a 10'50.

Naviero-Minero, dinero a 98, muy pedidos.

### Monopolios

Resineras, operación a 171.

Explosivos, dinero a 261.

### Valores industriales

Altos Hornos, operación a 1 190 pesetas.

### Navieras

Naviera Vascongada, papel a 105

### Ferrocarriles

De Santander a Bilbao, papel a 178.

Vasco-Asturiano dinero a 90, papel a 92.

### Minas

Menares, dinero a 90.

Vascongada minería operación a 13 duros prima.

Minería general, dinero a 99.

Española Minería, operación a 200 fin de mes.

### Cambios

Libras, 35'87.

## Bolsa de Madrid

Recibido hoy, 530 t.

4 por 100 interior contado. 71'40

4 por 100 exterior contado. 78'20

Amortizable, 4 por ciento. 93'30

Amortizable del 5 por 100. 93'45

Cubas viejas del 6 por 100. 85'40

Cubas nuevas del 5 por 100. 00'00

Aduanas Filipinas 6 por 100. 00'00

Acciones del Banco. 493'00

Acciones de Tabacos. 401'00

Francos. 42'60

Libras. 35'80

Exterior español estampillado. 70'17

## Bolsa de Barcelona

Recibido hoy, 530 t.

Interior. 71'40

Amortizable 5 por 100. 93'65

Cubas 1886. 85'25

Id. 1890. 00'00

Nortes. 93'65

Alicantes. 47'90

Orenses. 65'40

## NOTICIAS

### Accidente

—En la estación del ferrocarril Anglo-Vasco-Navarro, ocurrió ayer un accidente que pudo tener fatales consecuencias.

Práximamente sobre las cuatro de la tarde, se encontraba maniobrando un tren en dicha estación, y al pasar junto al muelle exterior, la plataforma que iba por cabeza, arrolló a un niño de tres años de edad, hijo de don Sixto Basterra, causándole lesiones en la cabeza y pié izquierdo.

Inmediatamente fué conducido al hospital civil donde fué asistido por el médico señor Roure, el cual, previo el oportuno reconocimiento, manifestó que las heridas no eran afortunadamente de gravedad.

Según parece, el niño de referencia se encontraba acompañado de su madre al ocurrir el hecho; pero en el preciso momento del paso del tren, se le escapó sin que ella pudiera evitarlo y con la imprudencia natural, dados sus pocos años, fué meterse en la vía, originándose así la desgracia.

—Ha llegado la época en que menudean los conatos de incendios, y apenas si pasa día sin que tengamos que dar cuenta de alguno de ellos, y quiera Dios que, como hasta ahora, no pasen éstos a adquirir proporciones funestas.

De dos de ellos dábamos cuenta en nuestro número de ayer, y de otros dos tenemos que hacer mención hoy, los cuales, aunque carecen de gran importancia, no por eso está demás consignarlos, para que sirva de aviso, y se tomen, por tanto, las debidas precauciones, a fin de evitar las terribles consecuencias que esta clase de siniestros traen consigo.

El uno tuvo lugar ayer a las tres de la tarde en la planta baja de la casa número 1 de las Cercas Altas; y el otro en el taller de sillería de la calle Nueva Dentro, núm. 7.

En ambos tuvo necesidad de intervenir el Cuerpo de bomberos y alguaciles de los respectivos distritos, consiguiendo dominarlos en los primeros momentos.

No está demás que recordemos, que durante el presente mes se obliga por la Alcaldía a la limpieza periódica de las chimeneas, incurriendo los contraventores a esta disposición en la multa correspondiente.

## LA COMPAÑIA DE MADERAS

Sierra, 4, Bilbao.

Registro Civil

# Medallas Religiosas

**TALLERES VALLMITJANA** GRACIAMAT, 6 BARCELONA  
**GRABADORES DE MEDALLAS** en todas formas y en todos metales. Construtores de toda clase de artículos para el Culto Religioso. Exportadores al extranjero y Ultramar. Proveedores de las principales Ordenes Religiosas y santuarios. **VALLMITJANA, Graciamat, 6, BARCELONA.**

## HERALDO ALAVES

DIARIO INDEPENDIENTE

**SUSCRIPCIÓN**  
 Vitoria, un mes, una peseta o 25 céntimos.  
 Fuera de la Capital: tres meses, 5 pesetas.—Seis meses, 9 pesetas.—Un año, 16 pesetas.  
 Extranjero, un año 40 francos.

**INSCRIPCIÓN**  
 1.ª plana, una peseta línea.—Tercera plana, 25 céntimos línea.—Cuarta plana, 10 céntimos línea.—Gacetas, 50 céntimos línea.—Reclamos y comunicados precios convencionales.  
 Esquelas mortuorias, 1.ª plana, 4 una columna 10 pesetas; 2.ª columna, 20 pesetas; 3.ª columna, 10 pesetas; 4.ª columna, 5 pesetas; 5.ª columna, 3 pesetas.—En 3.ª plana, mitad de precio.—Rebajas convencionales en los anuncios siempre que pasen de 10 inserciones.  
 A los suscriptores mitad del precio de tarifa en toda inserción.

**Pago anticipado**  
 Advertencia. Si no fuese renovada la suscripción a su tiempo, se dejará de servir el periódico a los ocho días de terminada.  
 La correspondencia al Director.

Número del día 5 céns.—Atrasado 0'20.  
 Veinticinco ejemplares, una peseta.  
 De venta kiosco de EL GLOBO.

### HOJA DEL CALENDARIO

**NOVIEMBRE**  
 30 DIAS  
 Luna nueva el 11.—Cuarto creciente el 19.  
 Sale el sol 6 h. 43.—Pónese 4 h. 45.

**13**  
 1868. Muere en Passy el compositor italiano Joaquín Rossini.  
**MÉRCOLES**  
 317 Stos. Estanislao de Kostka, confesor, 148 Eugenio III arzob., Diego de Alcalá y Homobono, confesores.



**S. Eugenio arz.**  
 San Eugenio, tercero de este nombre en la silla de Toledo, nació en esta ciudad de padres nobles y virtuosos que le educaron en el santo temor de Dios.  
 Sobresalió San Eugenio por su saber e inspiración como escritor; pero disgustado de las atenciones que le dispensaban en la corte, y deseando nada más que la salvación de su alma, se escapó a Zaragoza, donde abrazó la vida monástica en la orden de San Benito; por su virtud y ciencia mereció suceder a Eugenio II en el arzobispado de Toledo. Desempeñó este cargo como verdadero pastor, arregló la disciplina eclesiástica, escribió algunas obras y por fin le concedió Dios una preciosa muerte el año 657.

### Cultos

**IGLESIA DEL CARMEN.**  
 Todas las noches a las cinco y media Rosario PARROQUIA DE SAN PEDRO  
 Para fomentar más y más la recomendable y utilísima devoción a las benditas Animas del Purgatorio y aliviar las terribles penas que sufren en ese lugar de expiación, todos los días a las cinco y media, tendrá lugar un piadoso ejercicio que consistirá de Rosario de Animas, Lectura y demás prácticas adecuadas al acto, terminando con el oportuno responso.  
 Durante todo el invierno se celebrará en esta iglesia una Misa rezada a las once.  
**PARROQUIA DE SAN VICENTE.**  
 Durante el presente mes se celebra una Misa rezada a las ocho de la mañana en sufragio de las almas del Purgatorio. Por la noche al toque de oraciones, después de ofrecido el Santo Rosario de difuntos, se hará el ejercicio mensual de las ánimas, terminándose con el «De profundis».

### PERAS DE CUCHILLO

de agua, se venden como en años anteriores, a 30 céntimos kilo y 3 reales cuarto arroba.  
 San Antonio 29 bajo, (frente a las Reparadoras), 6-2

### VENTA DE TERRENO EN VITORIA

Se vende el situado en la calle del Sur, de 720 metros, 81 decímetros cuadrados.  
 Pueden informarse en las oficinas de don Manuel Lete y San Pelayo, Arquillos 1, 1.ª

### MODISTA DE SOMBREROS

Precedente de San Sebastián llegará en breve la señorita María Egues, con una gran colección de sombreros, últimos modelos de París, hospedándose como de costumbre en el Hotel Quintanilla.

### Banco de Vitoria

Caja de Ahorros

Desde primero de Septiembre próximo quedará abierta al público en las Oficinas de este Establecimiento una **Caja de Ahorros** donde podrán imponerse cantidades de una a diez mil pesetas, que devengarán el interés de 3 por 100 anual.  
 Este servicio se prestará todos los días laborables a las horas de despacho y los domingos de 10 a 11 de la mañana.  
 Vitoria 23 de Agosto de 1901.—El Secretario, Félix Abreu.

### Se dan lecciones de solfeo y piano, a precios convencionales.

Dirigirse a la calle Zapatería, núm. 92—primer piso.—Esteban Castaño. 6-1

### Música religiosa

Preciosa obra titulada LLAMAMIENTO AL ESTADO RELIGIOSO, para coro y piano, lujosamente editada, tamaño casi folio; precio 0'35.  
 De venta en la Imprenta Moderna, calle de la Estación, números 43 y 45, y en la relojería de don Julián Bajo, en la misma calle número 8.

### Libro Viejo

Memoria militar y política sobre la guerra de Navarra. Obra digna de consulta para literatos, escritores y estadistas que se ocupan de nuestras luchas civiles en el siglo XIX.  
 Se vende en la Imprenta Moderna, calle de la Estación 43 y 45, y en la imprenta de los señores Hijos de Iturbe, cuesta de San Francisco, 1.

## La Equitativa

Sociedad mutua de seguros sobre la vida a prima fija

Seguros vida entera, pagos limitados y dotales mixtos, con valores garantizados y préstamos a 5 por 100 anual con garantía de la misma póliza. Seguros con devolución de primas, totales a partes y con inversión de dinero a 5 por 100 de interés anual garantizado por 30 años, contados desde la terminación de la póliza, así como otras formas de seguros, económicas y atractivas.  
 Agente delegado en Guipúzcoa, Vizcaya, Navarra y Alava Don Ramiro Orbeago Estuía 11 Bilbao.  
 Dirigirse en Alava a don José Lopidana Estación 9.

## Sabañones

Los no ulcerados desaparecen en dos días, con la fricción balsámica, Arámburu.—Estación 2, Farmacia.  
 Frascos con su instrucción, tamaño mayor una peseta, id. mediano 0'65 pesetas.

## Julián Bajo Estación, 8.—Vitoria.

Relojería, óptica, bisutería, estatuaria, metal blanco, objetos para regalos, máquinas para afetar sin exposición, recomendadas por higiénicas y económicas.  
 Taller para arreglo de relojes de bolsillo y pared. Relojes con 24 horas en la esfera, sistema Roskopf, a 15 pesetas con garantía.  
 Julián Bajo, Estación, 8, Vitoria. 177

## FUERA CALLOS

Madrecita, madrecita  
 No sé que tengo en el pie,  
 Que me duele y no me deja  
 Como quisiera correr.  
 —Ven, hijita, y lo que tienes  
 Al momento te diré.  
 ¡Jesús, hija! pues si tienes  
 Callos que parecen diez,  
 Y no sé cómo has andado,  
 Como te puedes mover.  
 —¿Y qué hacemos?—Pues cortarlos,  
 Que ya conozco yo quién  
 Te los corta en un momento  
 Y te quedas retetien;  
 Ven a casa de Fernández,  
 Que es peluquero también,  
 Y en la calle de los Fueros  
 Tiene su tienda, y que es  
 La que hace esquina a la calle  
 De Ortiz de Zárate.—Pues,  
 Aunque tengo mucho miedo,  
 Me voy ahora con usted.  
 —Buenos días.—Buenos días:  
 ¿Qué se ofrece?—Lo diré.  
 Esta niña que padece  
 De callos, y no está bien  
 Que a su edad la pobrecita  
 No pueda tenerse en pie.  
 —¿No es más que eso? A ver moquita...  
 Ya está hecho.—¿Qué placer!  
 Jesús, qué hombre, no he sentido  
 Que me haya tocado el pie.

## PELUQUERÍA

Ambos Mundos DE F. FERNÁNDEZ.

## Testamentarias

Desde el inventario hasta la terminación de hijuelas, practica de informaciones posesorias, inventarios y demás asuntos de jurisdicción voluntaria; compra y venta de fincas y cuantos asuntos honorosos se confíen.  
 Honorarios módicos. Dirigirse al agente de negocios D. Pedro Usatorre—San Francisco 5—Vitoria.

## Chocolates Jaime Boix

Se recomiendan a todas las personas de buen gusto. Su exquisita finura y pa'adar los hace superiores a los demás. Se garantiza todos sus componentes por ser de primera calidad.  
**Probarlos es aceptarlos**  
 Dentro de cada paquete de 200 gramos encontrarán los consumidores un bonito cromograma correspondiente a la Colección de 49 trajes típicos de las 49 provincias españolas.  
 De venta en las principales confiterías y ultramarinos.  
 Representante Eugenio Garcia, Estación 6 pral.

## LA EQUITATIVA

Sociedad mutua de seguros sobre la vida a prima fija.

Principales cifras de sus dos últimos Balances

1899	1900.
DUROS	DUROS
280.191,286	304.598,063
61.117,477	66.137,170
53.878,900	58.007,130
24.107,541	25.965,999
203.301,832	207.086,243
1.054.416,422	1.116.875,047

Pago a los tenedores de pólizas desde la creación de la Sociedad, Duros 349.156.729.  
 Agente-Inspector en Vizcaya, Guipúzcoa, Alava, Navarra y Logroño:  
 D. RAMIRO DE ORBEGOZO.  
 Dirigirse en Alava, a Don José Lopidana, Estación 9.

## BANCO DE VITORIA

Capital 3.000.000 de pesetas

Principales Operaciones  
 Aperturas de cuentas corrientes a la vista y siete días abonando interés.  
 Imposiciones a tres meses desde 1.500 pesetas en adelante que devengarán el 2 por 100 anual.  
 Compra de billetes y cupones extranjeros, así como toda clase de moneda de oro abonando cambios ventajosos.  
 Compra y venta de valores del Estado, industriales y locales.  
 Ordenes de Bolsa para Madrid, Barcelona, Bilbao, París, Londres, etc.  
 Negociación de francos, libras y marcos a los mejores precios.  
 Descuentos, giros y negociación de Letras.  
 Préstamos sobre títulos españoles, extranjeros, locales e industriales y créditos en cuenta corriente.  
 Custodia de toda clase de títulos españoles y extranjeros sin retribución alguna.

## AMA DE CRIA

Se ofrece una, para criar en su casa, en esta capital. Informarán: Cantón de Santa María, número 4. 4-1

## ARBOLES FRUTALES DE LA RIOJA

En el establecimiento de Arboricultura de Pedro Ibáñez y Compañía, de Nalda (provincia de Logroño) encontrará el público más exigente todas las variedades de árboles frutales que desee. 95-5

## El triunfo

Tópico para sabañones. Con su uso no salen sabañones y desaparecen los ya salidos.  
 Treinta céntimos frasco. Depositario: Droguería General, ARAUJO. 8-5  
 Estación 11—Vitoria

## Cruz Alegría Profesora en partos

Gabinete de consultas para casos de su profesión  
 Pintorería, 80  
 Proporciona nodrizas a los particulares, de inmejorables condiciones. 106

## Se necesita una costurera y aprendiz de sastrer.

Darán razón en esta imprenta.

## Almacén de efectos

fabricados por  
**LA INDUSTRIAL ALAVESA,**  
 Venta exclusiva en Alava  
 Artículos en general de guarnicionería, viaje, sillería y caza. 79  
 21, FLORIDA, 21.

## Gran Bazar DE ROPAS HECHAS

32—PLAZA NUEVA—32  
 Atendiendo al gran crédito e importancia que ha tomado dicho Establecimiento, y no perdonando medio alguno para satisfacer los deseos de los clientes, aumentando sus artículos de una manera considerable, tanto en pañería como en prendas hechas y prendas que se hermanan a todas las clases de la Sociedad, como se expresan a continuación:

## Estación de invierno

Trajes para señores desde pesetas 25, 30, 35, 40, 45, 50, 55, 60, 65 y 70.  
 Gabanes desde 40, 45, 50, 55, 60, 65 y 70 pesetas.  
 Pantalones desde 10, 12, 15, 20, 25 y 30 pesetas.  
 Trajes de niño desde 7, 10, 12, 15, 18, 20, 25 y 30 pesetas.  
 Valones con tartán desde 15, 18 y 20 pesetas.  
 Abrigos con tartán, desde 13, 16, 18, 20, 22, 25, 28 y 30 pesetas.  
 Rusos desde 15, 18, 20 y 25 pesetas.  
 Quinientas capas en colores, azul, verde y negro, desde 15, 20, 25, 30, 35, 40, 45, 50, 55, 60, 65, 70, 75, 80, 85 y 90 pesetas.  
 Se construyen prendas a medida sin alteración de precio y corte con arreglo al figurin.  
 32—PLAZA NUEVA—32 30-10

## L' UNION

Compañía Francesa de Seguros contra Incendios  
 FUNDADA EN 1828  
 Garantías de L'UNION en 31 de Dbre. de 1900.  
 Francos

Capital social	10.000.000
Reservas	11.950.873
Primas a recibir	84.585.663
Total de garantías.	106.836.536

Capitales asegurados en 31 de Diciembre de 1900 Francos. 18.913.000.000.  
 Sinistros pagados desde el origen de la C.ª, Francos 252.000.000.  
 Subdirector en Vizcaya y Alava:  
 RAMIRO DE ORBEGOZO.  
 Dirigirse en Alava, a don José Lopidana, Estación, 9. 30-12

## Temporada de Invierno

FABRICA DE GÉNEROS DE PUNTO sin costura de  
**Ramón Auqué**  
 San Prudencio 8  
 Variado surtido en trajes de punto para Señora, Caballero y Niños, Camisetas, Cubre-Corsés, Tórreras, Pelos, Refajos, etc. etc.  
 Todo a precios sin competencia.  
 Especialidad en los encargos y composturas de toda clase de medias.  
 Casa dedicada exclusivamente al género de Punto, única en Vitoria.  
 VENTAS AL POR MAYOR Y MENOR. 95-49

## COCHES DE VITORIA A BILBAO POR DURANGO

Servicio de Invierno  
 Salidas de Vitoria Llegadas a Bilbao  
 seis mañana y | once y cuarenta y uno, m.  
 dos y media tarde | y ocho quince, noche  
 respectivamente.

## Administración: Paragüería de Murgoitio.

## Peluquería de A. Coteló

Estación 41 y 43  
 Si aunque vas a la cocina  
 Tienes tan hermoso el pelo  
 Fácilmente se adivina  
 Que gastas el ROM DE QUINA  
 Del peluquero A. COTELÓ. 17

## La Sidra Chanpagne EUSKARIA

Es la mejor de las marcas conocidas, por cuyo motivo se halla de venta en todos los buenos establecimientos de esta Ciudad.  
 Representante en Vitoria, Leonardo López; Calle de Rioja, número 22.  
 Imprenta Moderna, Estación 45.

## Zurich

Compañía General de Seguros contra los accidentes y la responsabilidad civil  
 Fundada en 1872 y domiciliada en Zurich (Suiza)  
 Autorizada en España por R. D. de 27 de Mayo de 1901 y garantizada con el depósito de 250.000 pesetas

Capital Social (2/5 pagados e integrados, 3/5 en obligaciones de los accionistas. Francos 5.000.000. Reservas. 16.000.000. Indemnizaciones pagadas hasta fines de 1900. 66.888.000,00

Seguros colectivos contra los accidentes del trabajo.  
 Seguros de viajes por mar y por tierra.  
 Seguros de la responsabilidad civil respecto de terceros.

Seguros individuales contra toda clase de accidentes.  
 Seguros con prima única y valederos por toda la vida contra los accidentes de los viajes.

Agente general en España, D. Emilio Gaisert, Barcelona, Princesa 31.  
 Agente en Vitoria, D. Abdón Landa, Barreras 14, 1. 90-68

## LA UNIÓN Y EL FÉNIX ESPAÑOL

COMPañÍA DE SEGUROS REUNIDOS

Agencias en todas las provincias de España, Francia y Portugal.  
 37 AÑOS DE EXISTENCIA  
 Seguros sobre la vida.—Seguros contra incendios.  
 Subdirector en Vitoria.—J. A. Quiroga y Gochicoa.  
 PLAZA DEL GENERAL LOMA, 6, 2.º

**A. ROJAS**  
 PROFESOR DENTISTA  
 Especialista en enfermedades y operaciones de la boca.  
 Premiado con GRAN DIPLOMA DE HONOR (La más alta recompensa otorgada en la Exposición de 1900.)  
 2 Estación 2  
 Dientes ingleses a 5 pesetas.—Dientes Norte-Americanos desde 7-50 pesetas en adelante.  
 Extracciones sin dolor 4 plas. (sin usar medicamentos nocivos al organismo)  
 Orificaciones, Empastes, Dientes y Coronas «Sogon», «Williams», «Villar», etc. Dentaduras completas y piezas parciales sin cubrir el paladar ni extraer los raigones y todo lo concerniente a su profesión. 10

## Talonarios de Lotería

Se venden en esta imprenta y en el Kiosco del Globo a 65 céntimos cuaderno de 100 hojas, perforados y encuadernados.

## Colegio preparatorio de 1.ª y 2.ª enseñanza

BAJO LA ADVOCACION DE SAN LUIS GONZAGA  
 Plaza de la Independencia, núm. 14. Vitoria  
 Directores D. Apolinario Fernandez de Landa, Profesor de 1.ª enseñanza y D. Luis Fernandez de Landa, Licenciado en Filosofía y Letras y Profesor de 1.ª enseñanza.  
 Alumnos internos, medios pensionistas y externos.  
 Este centro de educación, el más antiguo de la localidad, cuenta con profesores titulados, con amplísimos locales y con rico y variado material pedagógico. En los 22 años que lleva de existencia ha obtenido anualmente para sus discípulos valiosas notas de Sobresalientes y Notables, obteniendo varios premios ganados por oposición entre sus compañeros.  
 La organización dada a la enseñanza en el Colegio permite seguir individualmente a los alumnos en sus estudios, logrando que el trabajo de los discípulos, sin cesar vigilados y dirigidos sea más fructuoso y su preparación más fácil, más sólida y más rápida.  
 Además de la preparación para el Bachillerato oficial y libre se dan en el Colegio clases particulares de Francés, Dibujo, Música, Comercio y Reforma de letra.  
 Clases de 1.ª enseñanza divididas en secciones graduadas a la inteligencia y a los conocimientos de los educandos. Se admiten niños desde la edad de cuatro años.  
 NOTAS. Los alumnos de 2.ª enseñanza que asistan a las cátedras del Instituto, irán acompañados por el personal auxiliar del Colegio.  
 Semanalmente se pasará a las familias nota del comportamiento, aplicación, etc. de los alumnos. Estos permanecerán en el establecimiento todos los días de ocho a una y de dos a ocho de la noche. Diariamente tendrán una clase de Reforma de letra, que será gratis para todos los alumnos de 2.ª enseñanza, así como la de Dibujo para los de 1.ª enseñanza.  
 Para matrículas y detalles así como Reglamentos, dirigirse al Director Secretario, D. Luis Fernandez de Landa.

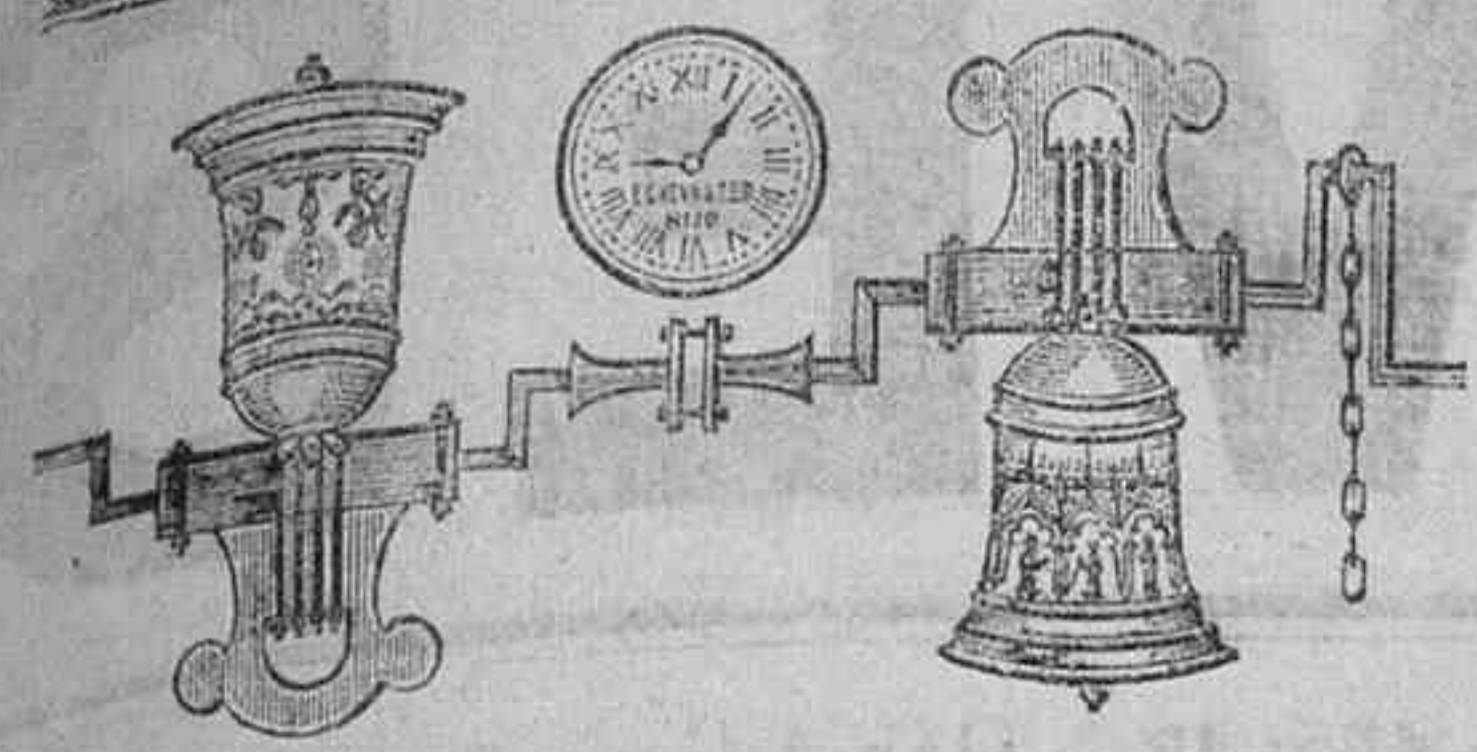
## Grandes Almacenes de Maquinaria de SCHOMBURG Y CABALLERO

Bilbao-Madrid.  
 Maquinaria Moderna para aserrar y labrar la madera.  
 Máquinas y Herramientas para Talleres Mecánicos y de Construcción.  
 Motores a Gas, Bencina, Petróleo etc.  
 Generadores de Gas Pobre.  
 Presupuestos y catálogos gratis.

## EMULSION NADAL

Unica que contiene el 80 p. 100  
 del aceite hígado bacalao y glicerofosfatos e hipofosfatos.  
 ANALIZADA por el Dr. Bonet secretario de la Facultad de Farmacia de MADRID  
 Aprobada y recomendada por el Ilustre Colegio Médico de BARCELONA  
 ES LA MEJOR Y MÁS ADECUADA  
 Alimento concentrado y medicamento tónico estimulante del desarrollo físico, crecimiento de los huesos y salida de los dientes, necesario a los niños, embarazadas, personas débiles. Cura la Tos, Catarros, Fiebre, Escrófula, Raquitismo, Linfismo, aumenta la leche y el vigor.—Reconstituyente hígado en las enfermedades nerviosas, convulsiones, diabetes, etc.—Se conserva indefinidamente.—En las farmacias.

Capas para Caballeros desde 4 a 30 duros en azul, verde y negro.—Elegantes mantas

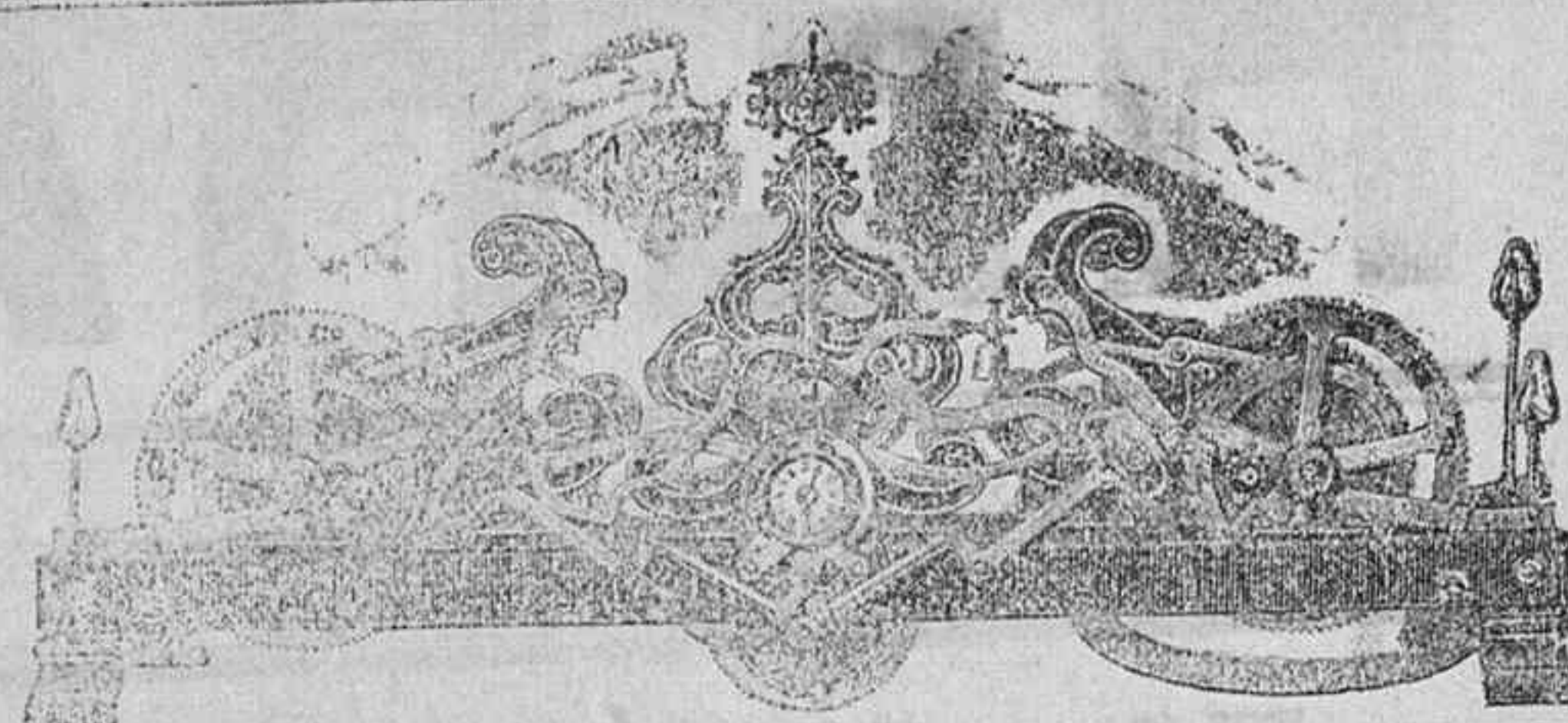


# Echebaster (Hijo)

Gran Fábrica en todo lo concerniente al ramo, con especialidad en campanas, yugos y relojes de todas clases y sistemas. A las iglesias pobres pago á plazos sin interés.

Casa fundada en 1824 con real patente de invención por veinte años, la más antigua y acreditada de las provincias vascoas.

De sus acreditadas obras facilitará datos en sus talleres, (Pintorería 82 y Nueva dentro Vitoria (Alava) y de casi todas las Provincias de España á las que tiene remitidas.



Son las más alcalinas, bicarbonatadas, sódicas, cloro-yoduradas, por lo tanto las mejores conocidas hasta hoy para prevenir y combatir todas las enfermedades del estómago, (gastralgias, dispepsias, catarros gástricos) así como en las afecciones de la vejiga.

## AGUAS MINERALES DE BURLADA (Pamplona)

de la orina y sus anejos, catarros vexicales, ictericos nefríticos ó infartos del hígado; y en los catarros y otras enfermedades de la matriz. Temporada oficial 15 de Junio al 30 de Septiembre.

Médico Director: DON JUAN VALDÉS

Balneario situado en un ameno y saludable paraje, carretera de Francia, dista 2 kilómetros de Pamplona, hay coche tres veces al día, haciéndose el viaje de ida y vuelta con toda comodidad en 20 minutos, Fonda y Restaurant con espaciosas habitaciones bien decoradas y amuebladas recientemente, luz eléctrica, timbre y teléfono, Precios módicos. Estas aguas sustituyen ventajosamente por su bondad á las de VICHY (Francia) según certificación de todas las eminencias médicas. Especiales para mesa sola ó mezcladas con vino.

Gran premio en la Exposición Universal de París de 1900

Precio 3 reales botella de un litro con casco.

Se abona un real por cada botella vacía que se devuelva. Puntos de venta en esta capital: Farmacias de los Sres. Zulueta, Estación 24; Arámburu, Estación, 2; Cerrillo, Zapatería, 39 y en la Droguería de D. Feliciano Merino, Mateo de Moraza, 3.

Para más detalles dirigirse á los representantes exclusivos en esta Provincia Sres. Esteban Martínez y Compañía, calle de la Estación núm. 26, tienda.

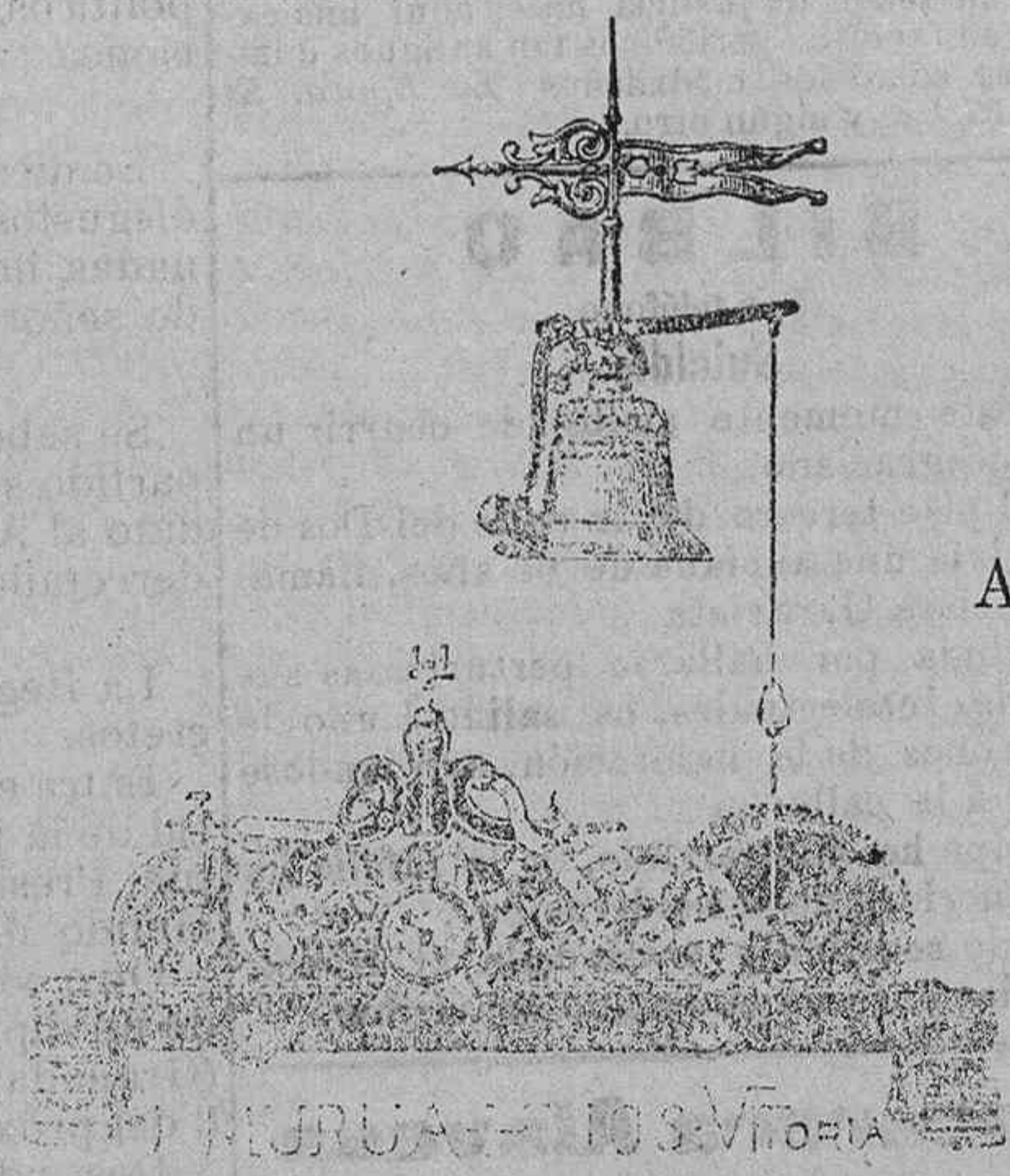
Los legítimos chocolates de los RR. PP. Benedictinos son el mejor, más nutritivo y agradable de los alimentos.

Las personas que desean tomar un exquisito chocolate, deben probarlos.

Véndense á 2, 2.50 y 3 ptas. libra, con canela, sin ella y á la vainilla.

Exijase el nombre Benedictinos y los escudos de la Orden en las etiquetas.

De venta: Establecimiento de D. Angel Elgueta.



## Gran Fábrica de Relojes de Torre y Fundición de Campanas y otros objetos

### I. Múrua--Hijos

Antiguos y acreditados talleres de construcción de campanas y relojes de varias clases.

Yugos de hierro y de madera y todo lo concerniente al ramo, elegantes formas y sólida construcción, con arreglo al sistema moderno. Relojes para torres de Iglesias, Ayuntamientos, Conventos y Escuelas, sistema MURUA, tan conocidos por el poco peso con que marchan, como por su perfecta construcción.

Esferas de cristal esmerilado, transparentes y de hierro, péndolas compensadores, etc. etc., Nuevo procedimiento de volteo para campanas.

Se aconseja no emprendan obras de este género sin consultar esta casa; así lo demuestran las obras de su procedencia.

Talleres calle de Francia y Portal de Urbina n.º 2, VITORIA (Alava)

PARA ENFERMEDADES URINARIAS

### SÁNDALO PIZA MIL PESETAS

el que presente CAPSULAS de SANDALO mejores que las del doctor PIZA de Barcelona, y que curen más pronto y radicalmente todas las ENFERMEDADES URINARIAS. Premiado con medallas de oro en la Exposición de Barcelona, 1888 y Gran Concurso de París, 1889. Veintidós años de éxito creciente. Unicas aprobadas y reconocidas por las Reales Academias de Barcelona y Madrid; varias distinciones científicas y reconocimientos prácticos dictaminados por las prescripciones consuetudinarias y reconocimientos prácticos dictaminados por las prescripciones consuetudinarias sobre todos sus similares. Frasco 1.º y 2.º. Farmacia del Dr. PIZA, Plaza del Pino, 6, Barcelona, y principales de España y América. Se remite por correo anticipando su valor.

Pedid Sándalo Piza.—Desconfiad de imitaciones.

TARJETAS DE VISITA

La más perfecta imitación á la litografía.

Imprenta Moderna, calle de la Estación 45.

D. JOSÉ ANTONIO CABALLERO Y VIZUETE

Caligrafo, Litógrafo y Dibujante de la Comandancia de Ingenieros de esta plaza premiado con medalla de plata en la Exposición Regional Extremeña de 1892 por sus trabajos de litografía y grabado; con medalla de oro en la Universal de París de 1900 por los de toda clase de Dibujo y caligrafía

Calle de la Florida, 46, 1.º VITORIA

En diferentes horas de la tarde y noche se siguen dando clases generales y especiales de Dibujo de figura, lineal topográfico, de adorno y el aplicado á las labores de señora. En Caligrafía, toda clase de letras conocidas hasta el día.

Se admiten encargos de dibujos para toda clase de bordados, así como tambien, delineación de planos y de trabajos topográficos.

## Compañía Trasatlántica

Vapores que prestarán los servicios en el mes de OCTUBRE, salvo contingencias

**Lineas de Cuba y Méjico.**—Servicio del Norte: El día 19 de Noviembre saldrá de Santander y el 20 de Coruña, el vapor **ALFONSO XIII** directamente para Habana y Veracruz. Admite pasaje y carga para Santo Domingo y San Pedro de Macorés, con trasbordo en Habana. El día 25 de Barcelona y el 30 de Cadiz, el vapor **BUENOS AIRES.**—Capitán don G. Amézaga. directamente para New-York, Habana, Progreso y Veracruz y para Puerto Plata con trasbordo en Habana. **Linea de Venezuela-Colombia.**—El día 11 de junio de Barcelona y el 16 de Cádiz, salió el vapor **CATALUNA**—Capitán, don L. Camps. directamente para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Puerto Rico, Habana, Colón, Sabanilla, Puerto Cabello y La Guayra, admitiendo pasaje y carga para Veracruz con trasbordo en Habana. Combina por el ferrocarril de Panamá con las compañías de navegación del Pacífico, para cuyos puertos admite pasaje y carga con billetes y conocimientos directos. Se admite el pasaje y carga para Puerto Plata, con trasbordo en Puerto Rico, y para Santo Domingo y San Pedro de Macorés, con trasbordo en Habana. **Linea de Filipinas.**—El día 22 de junio salió de Barcelona el vapor **ALICANTE**—Capitán, don J. Pla. directamente para Port Said, Suez, Aden, Colombo, Penang, Singapore, Ilo-Ilo y Manila, sirviendo trasbordo los puertos de la costa oriental de Africa, de India, Java, Sumatra, China, Japón y Australia. **Linea de Buenos Aires.**—El día 3 de Noviembre de Barcelona y el 7 de Cádiz saldrá el vapor **REINA MARIA CRISTINA.** directamente para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires. Admite pasaje y carga para Rio Jainero, Santos, Punta Arenas (Chile), Coronel y Valparaiso, con trasbordo en Cádiz al vapor de la Linea del Brasil-Pacífico. **Linea del Brasil.**—El día 2 de junio salió de Vigo y el 8 de Cadiz el vapor **SAN IGNACIO**—Capitán, don Y. Ageo. directamente para Las Palmas, Rio Jainero, Santos, Montevideo, Punta Arenas (Chile) Coleron y Valparaiso, admitiendo pasaje y carga para Buenos Aires; el primero con trasbordo en Cádiz al vapor de la línea de Buenos Aires, y la segunda con trasbordo en Montevideo. **Linea de Fernando Poo.**—El día 25 de mayo de Barcelona y el 30 de Cádiz, salió el vapor **CIUDAD CONDAL**—Capitán, don J. Calzada para Fernando Poo, con escala en Casablanca, Mazagán y otros puertos de la costa occidental de Africa y Golfo de Guinea. **Linea de Canarias.**—El día 17 de junio salió de Barcelona y el 22 de Cádiz, el vapor **M. L. VILLAVERDE**—Capitán, don A. Marroig. directamente para Casablanca, Mazagán, Las Palmas y Santa Cruz de Tenerife, regresando á Marsella por Cádiz, Alicante, Valencia y Barcelona. **Linea de Tángier.**—Salidas de Cádiz: lunes, miércoles y viernes.—Salidas de Tángier: martes, jueves y sábados. No se admite carga la víspera de la salida. Para informes en Vitoria, al Agente **D. Gaspar Béiztegui** Barreras, 1.—Escritorio

Unico representante en esta plaza el FABRICANTE Y ALMACENISTA DE MUEBLES

### Daniel Lopez de Garayo, Estación 36

## PIANOS

Marca VIUDA DE ESTELA, antigua BERNAREGGI

Conocida en todo el mundo por el buen resultado de sus instrumentos y premiada en cuantas exposiciones ha concurrido garantizados en absoluto.

COMPANIA HAMBURGUESA Sud-americana

El día 22 de Noviembre saldrá del puerto de Bilbao con destino á Montevideo Buenos-Aires y Rosario de Santa Fé, sin trasbordo ni escalas, el magnífico vapor correo nombrado

### MENDOZA

de 12.000 toneladas, admitiendo carga y pasajeros para dichos puntos, á precios económicos. Estos vapores hacen la travesía en 18 días y ofrecen lujosos y confortables camarotes á los pasajeros de 1.ª clase, y cómodos y aseados alojamientos á los de 3.ª Para más informes, billetes de pasajeros y operaciones de carga, dirigirse al agente en esta provincia D. Crisanto de Ocio, Prado, 28, bajo, Vitoria, ó á los consignatarios en Bilbao, Edmundo Conto y Comp.ª Bailen M. A.—Bilbao.

Cognac Fine Champagne

## PEDRO DOMECCQ

Jerez de la Frontera

CASA FUNDADA EN 1730

DESTILADOR de aguardiente puro de vino, estilo

### COGNAC FINE CHAMPAGNE

Marcas: Una, Dos, Tres cepas, Extra y Fundador.

Pedid especialmente: COGNAC PEDRO DOMECCQ

Pedro Domecq, el mejor Cognac Español

## TOS

### ALIVIO INMEDIATO

y curación radical de la misma con las gregas benzocinámicas á la Heroína de Arámburu, Farmacéutico Estación 2.

Poesías de D. Eusebio Yurrita (3.ª Edición.)

Estas poesías, que han sido aprobadas por la autoridad eclesiástica y bendecidas por Su Santidad León XIII, se hallan de venta en la imprenta de este periódico y en las principales librerías, al precio de 2 pesetas ejemplar.

del LABRADOR. Purgante depurativa, laxante, refrescante, diurética, y digestiva. Cura los resfriamientos, los catarros gástricos é intestinales, los dolores ciáticos y neurálgicos, facilita la digestión, calma los calambres del estómago y vientre, es muy agradable al paladar y no fatiga al paciente.—En farmacias 0'50 cartera, por correo 0'60.—Representante: **Austri, Ventallans, 5.—BARCELONA.** En Vitoria señor Araujo, Estación 11.—DROGUERIA

## VINICULTORES

DESACIDIFICADOR DE VINOS para quitar el ACIDO Y AGRIO. Da grandes resultados para evitar ENFERMEDADES EN LA VID. Remítese prospecto enviando sello. Depósito único: Hijos del Cerro, Hileras, 9.—Madrid.

esencias para capas de Señora.—Comercio de Felipe Gonzalez, Plaza Vieja 4-Zapatería 2.